

## Innerstaatliche Bauartzulassung vom 11.06.1993

*Type-approval certificate under German law, dated 11 06 1993*

18.10

93.37

## 2. Nachtrag zur 3. Neufassung der Anlage

*Supplement 2 to the Revision 3 of the Annex*

Seite 1 von 2 Seiten

*Page 1 of 2 pages*

Zulassungsinhaber: DiTEST Fahrzeugdiagnose GmbH  
*Issued to:* ein AVL Unternehmen  
Alte Poststraße 152  
8020 Graz  
ÖSTERREICH

Bauart: Abgasmessgerät für Fremdzündungsmotoren  
*In respect of:* der Genauigkeitsklasse 1 mit der Typbezeichnung  
"MHC 218"

Die o.g. Bauartzulassung wird gemäß § 26 der Eichordnung wie folgt geändert:

### 5.1 Hauptstempelstelle

Die Hauptstempelstelle (H) ist auf der Vorderseite vorzusehen und damit gleichzeitig das Typenschild zu sichern.

### 6.2 Abbildungen

#### 6.2.1 Frontansicht

Da sich die Frontansichten der Geräte MHC 218 und MHC 222 nur unwesentlich unterscheiden, ist hier das Gerät MHC 222 abgebildet.

Schraube rechte untere Ecke wird gesichert

---

#### Hinweise

Nachträge ohne Unterschrift und Siegel haben keine Gültigkeit. Nachträge sind Bestandteil der Bauartzulassung und dürfen nur unverändert weiterverbreitet werden. Auszüge bedürfen der Genehmigung der Physikalisch-Technischen Bundesanstalt.

#### Note

*Supplements without signature and seal are not valid. Supplements are part of the type approval certificate and may not be reproduced other than in full. Extracts may be taken only with the permission of the Physikalisch-Technische Bundesanstalt.*

#### Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen diesen Bescheid kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe schriftlich oder zur Niederschrift Widerspruch bei der Physikalisch-Technischen Bundesanstalt unter einer der nachstehenden Adressen eingelegt werden.

#### Information on legal remedies available

*Objection may be made to this notification within one month of its receipt either in writing or orally recorded, to the Physikalisch-Technische Bundesanstalt at one of the following addresses*

Physikalisch-Technische Bundesanstalt

Bundesallee 100  
38116 Braunschweig  
DEUTSCHLAND

Abbestraße 2-12  
10587 Berlin  
DEUTSCHLAND

Innerstaatliche Bauartzulassung vom 11.06.1993

Type-approval certificate under German law, dated 11 06 1993

18.10

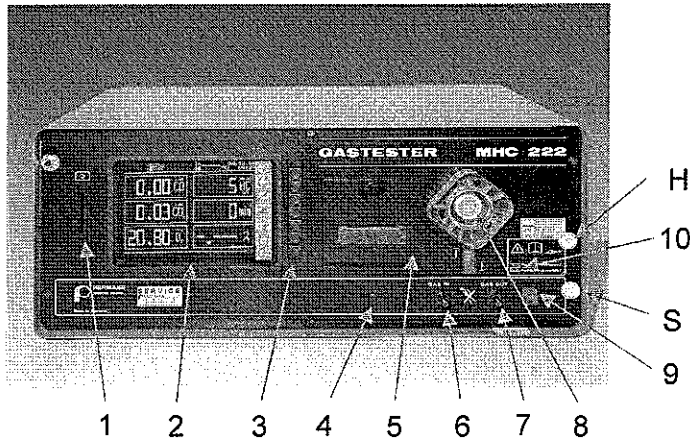
93.37

2. Nachtrag zur 3. Neufassung der Anlage

Supplement 2 to the Revision 3 of the Annex

Seite 2 von 2 Seiten

Page 2 of 2 pages



- |   |                         |    |   |
|---|-------------------------|----|---|
| 1 | Memory Card Leser       | 7  | Messgasausgang [GAS OUT]  |
| 2 | Monitor                 | 8  | Wasserabscheider (automatisch,<br>mit Messgas-Rohrfilter)                               |
| 3 | Funktionstasten         | 9  | Netzschalter  |
| 4 | Papiervorschub-Taste    | 10 | PTB-Zeichen für Bauartzulassung und TÜV-<br>Zeichen für amtlich zugelassenen Prüfablauf |
| 5 | Protokolldrucker        |    |   |
| 6 | Messgaseingang [GAS IN] |    |   |

Der Zulassungsschein mit der 3. Neufassung der Anlage vom 21.12.2004 Geschäftszeichen: PTB-3.2-4016107 sowie die erteilten Nachträge

- Nr 1 vom 07.02.2005, Geschäftszeichen: PTB-3.2-4016991

bleiben bis auf die durch diesen Nachtrag erfolgten Änderungen bzw. Ergänzungen unverändert gültig.

Im Auftrag  
By order

Dr. Peter Ulbig

Braunschweig, 13.07.2007  
Geschäftszeichen: PTB-3.2-4030730  
Reference No :

